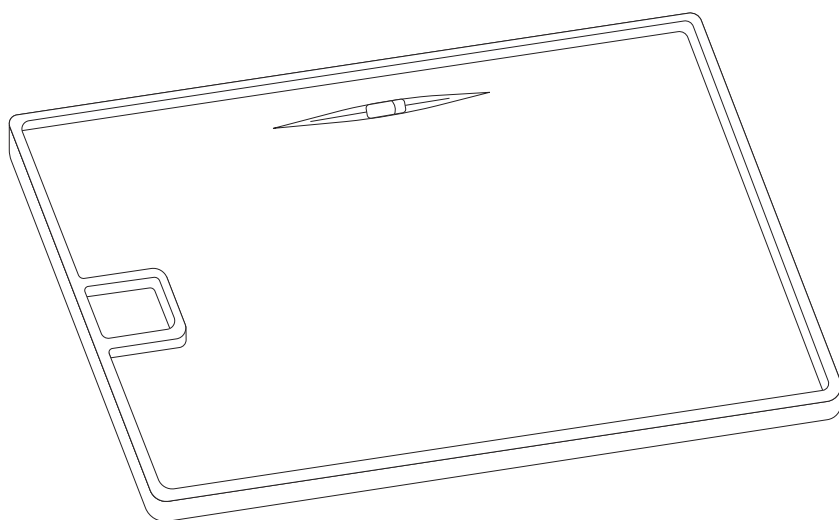


CP3554IE



FRANÇAIS

Conseils d'utilisation et d'entretien	6
Garantie.....	7
Montage.....	20

**IMPORTANT, À CONSERVER
POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE :
À LIRE ATTENTIVEMENT**

ESPAÑOL

Consejos de uso y mantenimiento	8
Garantía.....	9
Montaje.....	20

**IMPORTANTE, CONSÉRVELO
PARA FUTURAS REFERENCIAS:
LEA ATENTAMENTE**

ENGLISH

Directions for use and maintenance	10
Warranty	11
Assembly	20

**IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE
REFERENCE: PLEASE READ
CAREFULLY**

NEDERLANDS

Gebruiksadviezen en onderhoud.....	12
Garantie.....	13
Montage.....	20

**BELANGRIJK, BEWAAR VOOR
TOEKOMSTIGE REFERENTIE:
ZORGVULDIG LEZEN**

PORTUGUÊS

Dicas para usar e cuidar.....	14
Garantia.....	15
Montagem.....	20

**IMPORTANTE, CONSERVE A
REFERÊNCIA DA FATURA:
LEIA CUIDADOSAMENTE**

ITALIANO

Consigli d'uso e manutenzione.....	16
Garanzia.....	17
Montaggio.....	20

**IMPORTANTE, CONSERVARE PER
ULTERIORI CONSULTAZIONI:
LEGGERE ATTENTAMENTE**

DEUTSCH

Verwendungshinweise und Pflegehinweise.....	18
Garantie.....	19
Montage.....	20

**WICHTIG, FÜR SPÄTEREN
GEBRAUCH AUFBEWAHREN:
BITTE SORGFÄLTIG LESEN**



Destiné à un usage domestique
Destinado a un uso doméstico
For domestic use
Bestemd voor huishoudelijk gebruik
Para uso doméstico
Destinato ad un uso domestico
Nur für den Privatgebrauch vorgesehen



Attention : risques de blessures
Cuidado : riesgo de lesión
Caution : risk of injury
Waarschuwing: risico op verwondigen
Cuidado: risco de ferimentos
Attenzione : rischio infortunio
Warnung: Verletzungsgefahr



Garantie : 2 ans
Garantía : 2 años
Warranty: 2 years
Garantie: 2 jaar
Garantia: 2 anos
Garanzia : 2 anni
Garantie: 2 Jahre

CONSEILS D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN

- Votre plancha est adaptée pour une utilisation avec votre barbecue D'ARTAGNAN / ROCHEFORT, en remplacement d'une des grilles de cuisson.
- Avant d'utiliser votre plancha pour la première fois, nous vous conseillons de rincer la plaque de cuisson avec de l'eau pour retirer les impuretés éventuelles de fabrication. Allumer ensuite votre barbecue à pleine puissance et faites-le chauffer une dizaine de minutes.
- Afin d'assurer sa longévité et la saveur des aliments, il est essentiel d'entretenir votre plaque de cuisson après chaque utilisation.
 - Laisser allumé le barbecue, grande flamme, après chaque utilisation, afin de brûler les graisses et autres résidus alimentaires.
 - Nettoyer la surface à l'aide d'une brosse pour grilles de barbecue.
 - Lorsque le barbecue est éteint et la plaque refroidie, vous pouvez utiliser une solution savonneuse pour la nettoyer. De la poudre non-abrasive peut être utilisée sur les tâches les plus tenaces.
- Il est déconseillé d'utiliser un nettoyeur spécial four, vous risquez d'altérer le goût des aliments lors de la prochaine cuisson.
- Cet accessoire est en fonte, recouvert d'un émailage mat. La fonte, au contact de l'air, risque de rouiller. Pour éviter cette oxydation, huiler la plancha avec une huile alimentaire quelconque et un papier absorbant, à la fin de chaque nettoyage, lorsque la plaque a entièrement refroidi.
- Si malgré tout, de la rouille est apparue, étaler de l'huile sur toute la surface de votre plaque de cuisson. Faire chauffer votre plaque à plein feu, jusqu'à l'apparition de fumées. Frotter ensuite la plaque avec une spatule et essuyer avec un papier absorbant.

GARANTIE

- Sweeek garantit toutes les pièces contre tout vice de fabrication et de matériau pendant une période de 2 ans à compter de la date de réception par le consommateur.
- Si une pièce s'avère défectueuse pendant la période de garantie, votre seul et unique recours sera la réparation ou le remplacement de la pièce défectueuse selon les modalités définies par le SAV sweeek.
- La mise en œuvre de la garantie sweeek. (WALIBUY) s'effectue par le remplacement des pièces endommagées, frais aller/retour à la charge de l'acheteur.
- Cette garantie ne s'applique pas en cas d'abus, de mauvaise manipulation ou de réparation non autorisée. Dès le retour du produit défectueux dans nos ateliers, il sera expertisé et vous serez tenu informé des réparations effectuées.
- Nos appareils sont prévus pour une utilisation dans un cadre privé et personnel, une utilisation dans un cadre professionnel annulerait automatiquement toutes les garanties.

LISTE DES EXCLUSIONS DE LA GARANTIE

- Les dommages, pannes, défaillances ou défauts imputables à des causes d'origine externe (accident, choc, foudre, vent fort...).
- Les pannes résultant de la modification de la construction et des caractéristiques d'origine de l'appareil.
- Les pannes affectant les pièces non conformes à celles préconisées par le constructeur.
- Les réglages accessibles au bénéficiaire sans démontage de l'appareil.
- Les frais de mise en service, réglage, nettoyage et les essais non consécutifs à un dommage garanti.
- Le non-respect des instructions du constructeur.
- Les réparations et dommages subis par l'appareil après une réparation effectuée par toute autre personne qu'un réparateur de nos ateliers, ou sans accord préalable de notre part.
- Les réparations de fortune ou provisoires ainsi que les conséquences de l'aggravation éventuelle du dommage en résultant.
- Les dommages dus à la corrosion, à l'oxydation, à un mauvais branchement.
- Le remplacement des pièces d'usure.
- Le remplacement des pièces manquantes/abîmées à réception, non signalées sur le bordereau de livraison.

CONSEJOS DE USO Y MANTENIMIENTO

- Su plancha de asar es adecuada para un uso con su barbacoa D'ARTAGNAN / ROCHEFORT, en sustitución de una de las parrillas de cocción.
- Antes de usar la plancha de asar por primera vez, le aconsejamos que enjuague la placa de cocción con agua para eliminar cualquier impureza de fabricación. A continuación, encienda su barbacoa a plena potencia y caliéntelo diez minutos.
- Para asegurar su longevidad y el sabor de los alimentos, es fundamental mantener su plancha de asar después de cada uso.
 - Deje encendida la barbacoa, gran llama, después de cada uso, con el fin de quemar las grasas y otros residuos alimentarios.
 - Limpie la superficie con un cepillo para parrillas de barbacoa.
 - Cuando la barbacoa está apagada y la placa enfriada, se puede usar una solución de jabón para limpiarlo. Se puede utilizar polvo no abrasivo en las manchas tenaces.
- No se recomienda el uso de un limpiador de horno especial, puede alterar el sabor de los alimentos en la siguiente cocción.
- Este accesorio es de hierro fundido, cubierto con un esmalte mate. El hierro fundido, en contacto con el aire, puede oxidarse. Para evitar esta oxidación, engrasar la plancha de asar con aceite de cocina y papel absorbente al final de cada limpieza, sobre una plancha de asar totalmente enfriada.
- Si, a pesar de todo, la roya apareció, untar el aceite por toda la superficie de su placa de cocción. Calentar su placa a fuego directo, hasta la aparición de humo. Luego, frote la placa con una espátula y limpie con un papel absorbente.

GARANTÍA

- Sweeek. garantiza todas las piezas contra defectos de fabricación y de material durante un período de 2 años a partir de la fecha de recepción por el consumidor.
- Si una pieza es defectuosa durante el período de garantía, su único y exclusivo remedio será la reparación o sustitución de la pieza defectuosa siguiendo las instrucciones del Servicio Posventa Sweeek.
- La aplicación de la garantía sweeek. (WALIBUY) se realiza mediante la sustitución de las piezas dañadas, los costos ida y vuelta a cargo del comprador.
- Esta garantía no se aplica en los casos de abuso, mal manejo o reparación no autorizada. Desde la devolución del producto defectuoso en nuestra fábrica, se peritará y se le informará de las reparaciones.
- Nuestros aparatos están diseñados para un uso en un entorno privado y personal, una utilización en un entorno profesional anulará automáticamente todas las garantías.

LISTA DE EXCLUSIONES DE LA GARANTÍA

- Daños, averías, fallos o defectos debidos a causas externas (accidente, choque, rayo, viento fuerte ...).
- Los fallos que resulten de la modificación de la construcción y de las características originales del producto.
- Las averías que afecten las piezas no conformes con las especificadas por el fabricante.
- Los ajustes realizados por el beneficiario, sin desmontar el producto.
- Gastos de puesta en marcha, ajuste, limpieza y las pruebas no consecutivas a un daño garantizado.
- El incumplimiento de las instrucciones del fabricante.
- Las reparaciones y daños en el producto después de una reparación realizada por cualquier otra persona que no sea un reparador de nuestros talleres, o sin nuestro acuerdo previo.
- Las reparaciones improvisadas o temporales y las consecuencias de la posible agravación del daño resultante.
- Los daños debidos a la corrosión, la oxidación, una conexión incorrecta.
- La sustitución de piezas de desgaste.
- El reemplazo de piezas faltantes / dañados a la recepción, que no hayan sido señaladas sobre el albarán de entrega.

DIRECTIONS FOR USE AND MAINTENANCE

- Your griddle is suitable for use with your barbecue D'ARTAGNAN / ROCHEFORT, as it replaces one of the cooking grids.
- Before using the griddle for the first time, we advise you to rinse the hob with water to remove any manufacturing impurities. Then turn on your barbecue at full power and heat it for ten minutes.
- To ensure its longevity and flavor of foods, we recommend to clean your cooktop after each use by following the suggestions below:
 - Keep the barbecue lit with a big flame, in order to burn off the fat and other food residues.
 - Clean the surface with a brush for barbecue grills.
 - When the grill is turned off and the plate has cooled down, you can use a soap solution to clean the griddle. Non-abrasive soap powder can be used on the toughest stains.
- It is not recommended to use an oven cleaner, you may alter the taste of food in the next cooking.
- This accessory is made of cast iron, with a matt enamel coating. There is a risk of rusting if the cast iron is in contact with air. To avoid oxidation, smear the griddle with any type of cooking oil with an absorbant tissue/cloth after cleaning and when the plate has totally cooled down.
- If, despite everything, rust appears, spread oil over the entire surface of your cooktop. Heat your griddle full flame, until it smoke's. Then rub the plate with a spatula and wipe with an absorbant cloth.

WARRANTY

- Sweeek guarantees all parts against production, and material faults, during a 2-year period from the date of receipt of the product.
- If a piece is defective within the warranty period, the only and exclusive way to resolve this is through the repair or replacement of said piece following the advice provided by the sweeek. after sales department.
- The warranty sweeek. (WALIBUY) is used to substitute damaged pieces, and to cover return costs incurred by the buyer.
- This warranty is null and void in cases of abuse, misuse, or non-authorized repair of the product. Repairs will be agreed and carried out following the defective piece's arrival at our factory.
- Our products are designed for private and personal use. Professional use will automatically nullify the warranty.

LIMITATIONS AND EXCLUSIONS TO WARRANTY

- Damage, breakdowns, faults or defects due to external causes (accident, shock, lightning, strong wind...).
- Faults due to the modification of the construction, and original characteristics of the apparatus.
- Breakdowns that affect pieces that don't comply with those specified by the manufacturer.
- Adjustments made by the buyer without dismantling the apparatus.
- Wear cause by use, adjustments, cleaning and tests that aren't conclusive of damage covered by the warranty.
- Not following the manufacturer's instructions.
- Repairs needed or damage after a non-authorized person has tried to repair the apparatus without prior consent from Alice's Garden's After Sales department.
- Improvised or temporary repairs from which may have aggravated the existing damage.
- Damage due to corrosion, oxidation, or an incorrect connection.
- The substitution of pieces due to wear.
- The replacement of missing/damaged pieces on receipt of the product that are not mentioned on the delivery note.

GEBRUIKSADVIEZEN EN ONDERHOUD

- Uw bakplaat is geschikt voor gebruik met uw BBQ D'ARTAGNAN / ROCHEFORT, via het vervangen van één van de roosters.
- Voordat u de bakplaat voor het eerste keer gebruikt, raden we u aan de bakplaat eerst met water af te spoelen om eventuele onzuiverheden van de productie te verwijderen. Steek dan uw BBQ op volle kracht aan en verwarm het voor tien minuten.
- Om de levensduur en de smaak van het voedsel te waarborgen, is het essentieel om uw bakplaat te onderhouden na elk gebruik.
 - Laat de BBQ nog branden met grote vlam, na elk gebruik, om vet en andere etensresten te verbranden.
 - Reinig het oppervlak met een borstel die geschikt is voor de BBQ.
 - Wanneer de BBQ uitgeschakeld is en de bakplaat afgekoeld is, gebruik een zeepoplossing om deze te reinigen. Niet-schurend poeder kan gebruikt worden voor het zwaarste vuil.
- Het is niet aanbevolen om een ovenreiniger te gebruiken. Deze kan de smaak van voedsel aantasten bij een volgende kookbeurt.
- Dit accessoire bestaat uit gietijzer en is bedekt met een matte glans. Gietijzer kan roesten, wanneer het in contact komt met lucht. Om deze oxidatie te voorkomen, is het aangeraden om de bakplaat in te smeren met een kookolie en een paar absorberende papieren doekjes na elke reiniging (wanneer de bakplaat volledig afgekoeld is).
- Indien er roest toch verschijnt, verdeel de olie over het oppervlak van de bakplaat. Verwarm de bakplaat met vuur, tot er rook verschijnt. Wrijf daarna over de bakplaat met een spatel en veeg het af met absorberend papier.

GARANTIE

- Sweeek garandeert alle onderdelen tegen fabrieksfouten in afwerking en materialen gedurende een periode van 2 jaar vanaf de van ontvangst door de consument.
- Als een onderdeel gedurende de garantieperiode defect blijkt te zijn, is uw enige en exclusieve rechtsmiddel de reparatie of vervanging van het defecte onderdeel zoals gedefinieerd door de sweeek. after sales service.
- De uitvoering van de sweeek.-garantie (WALIBUY) wordt uitgevoerd door de vervanging van de beschadigde onderdelen, verzendkosten voor rekening van de koper.
- Deze garantie komt te vervallen in geval van misbruik, verkeerd gebruik of ongeoorloofde reparatie. Bij retour van het defecte product in onze werkplaatsen, wordt het beoordeeld en wordt u op de hoogte gehouden van uitgevoerde reparaties.
- Onze apparaten zijn bedoeld voor gebruik in een privé-omgeving, bij gebruik in een professionele omgeving komen alle garanties automatisch te vervallen.

LIJST VAN UITSLUITINGEN VAN DE GARANTIE

- Schade, storingen, storingen of defecten als gevolg van externe oorzaken (ongeval, schok, bliksem, sterke wind ...).
- Fouten als gevolg van de wijziging van de constructie en de oorspronkelijke eigenschappen van het apparaat.
- Storingen die onderdelen beïnvloeden welke niet conform zijn met de door de fabrikant aanbevolen onderdelen.
- Instellingen toegankelijk voor de begunstigde zonder het apparaat te demonteren.
- Kosten van inbedrijfstelling, afstelling, reiniging en testen als gevolg van schade die niet onder de garantie valt.
- Niet-naleving van de instructies van de fabrikant.
- Reparaties en schade aan het apparaat na een reparatie door iemand anders dan een reparateur in onze werkplaatsen, of zonder onze voorafgaande toestemming.
- Tijdelijke of provisoire reparaties en de gevolgen hiervan en de mogelijke verergering van de resulterende schade.
- Schade door corrosie, oxidatie, slechte verbinding.
- Vervanging van slijtageonderdelen.
- Vervanging van bij ontvangst ontbrekende / beschadigde onderdelen, niet aangegeven op de pakbon.

DICAS PARA USAR E CUIDAR

- Seu plancha é adequado para uso com sua barbecue D'ARTAGNAN / ROCHEFORT, substituindo uma das barbecues.
- Antes de usar seu plancha pela primeira vez, aconselhamos lavar a placa com água para remover quaisquer impurezas da fabricação. Em seguida, acenda sua barbecue na potência máxima e aqueça por dez minutos.
- Para garantir sua longevidade e sabor, é essencial manter seu cooktop após cada uso :
 - Deixe o fogo aceso, grande chama, após cada uso, para queimar gordura e outros resíduos alimentares.
 - Limpe a superfície com um pincel para barbecue.
 - Quando a barbecue está desligada e a placa está fria, você pode usar uma solução com sabão para limpá-la. Pó não abrasivo pode ser usado nas manchas mais difíceis.
- Não é recomendado usar um limpador de forno especial, você pode alterar o sabor dos alimentos durante a próxima cozedura.
- Este acessório é de ferro fundido, coberto com um esmaltado fosco. Derretimento em contato com o ar pode enferrujar. Para evitar esta oxidação, lubrifique a placa com qualquer óleo alimentar e toalhas de papel, no final de cada limpeza, quando a placa estiver completamente arrefecida.
- Se, apesar de tudo, aparecer ferrugem, espalhe óleo por toda a superfície da sua placa. Aqueça o seu prato a todo o calor, até o aparecimento de fumaça. Em seguida, esfregue o prato com uma espátula e limpe com uma toalha de papel.

GARANTIA

- Sweeek garante todas as peças contra defeitos de fabricação e materiais por um período de 2 anos a partir da data de recepção pelo consumidor.
- Se qualquer parte é encontrado com defeito durante o período de garantia, o seu único e exclusivo recurso será a reparação ou substituição da peça defeituosa conforme indicado pelo sweeek. .
- A implementação da garantia sweeek. (WALIBUY) é através da substituição de peças danificadas, custos de / para a responsabilidade do comprador.
- Esta garantia não se aplica em caso de abuso, manuseio incorreto ou reparo não autorizado. Após a devolução do produto defeituoso em nossas oficinas, ele será avaliado e você será informado sobre os reparos realizados.
- Nossos dispositivos destinam-se ao uso em ambientes particulares e pessoais, usar em um ambiente profissional iria automaticamente anular todas as garantias.

LISTA DE EXCLUSÕES DA GARANTIA

- Danos, falhas, falhas ou defeitos devido a causas de origem externa (acidente, choque, raio, vento forte ...).
- Falhas resultantes da modificação da construção e das características originais do aparelho.
- Falhas que afetam as peças que não estão de acordo com as recomendadas pelo fabricante.
- Configurações acessíveis ao beneficiário sem desmontar o dispositivo.
- Custos de comissionamento, ajustes, limpeza e testes não-consequenciais para danos garantidos.
- Falha em cumprir as instruções do fabricante.
- Reparar e danificar o aparelho após uma reparação feita por alguém que não seja um reparador nas nossas oficinas, ou sem o nosso consentimento prévio.
- Reparações temporárias ou temporárias e as consequências do agravamento possível dano resultante.
- Danos devido à corrosão, oxidação, má conexão.
- Substituição de peças de desgaste.
- Substituição de peças faltantes / danificadas na recepção, não indicada no deslizamento de entrega.

CONSIGLI D'USO E MANUTENZIONE

- La piastra è adatta per l'uso con il tuo barbecue D'ARTAGNAN / ROCHEFORT, sostituendo una delle piastre di cottura.
- Prima di utilizzare la piastra per la prima volta, si consiglia di sciacquare il piano di cottura con acqua per rimuovere eventuali impurità di fabbricazione. Quindi accendere il barbecue a piena potenza e riscaldarlo per dieci minuti.
- Per garantire la sua longevità e i sapori degli alimenti, è essenziale la manutenzione del vostro piano di cottura dopo ogni utilizzo.
 - Lasciare il barbecue acceso con la fiamma alta, dopo ogni uso, per bruciare grassi e altri residui di cibo.
 - Pulire la superficie con una spazzola per barbecue.
 - Quando il barbecue è spento e la piastra è fredda, è possibile utilizzare una soluzione saponata per pulirla. La polvere non abrasiva può essere utilizzata sulle macchie più difficili.
- Non è raccomandato usare un detergente speciale per forno perché può modificare il gusto dei cibi durante la cottura successiva.
- Questo accessorio è in ghisa, ricoperto da una smaltatura opaca. La ghisa a contatto con l'aria potrebbe arrugginirsi. Per evitare questa ossidazione, oliare la plancha con olio alimentare e salviette di carta, al termine di ogni pulizia, quando la piastra si è completamente raffreddata.
- Se, nonostante tutto, è apparsa la ruggine, distribuire l'olio su tutta la superficie del piano di cottura. Riscalda il piano di cottura a fuoco pieno, fino alla comparsa del fumo. Quindi strofinare il piano di cottura con una spatola e pulire con un tovagliolo di carta.

GARANZIA

- Sweeek. assicura tutte le parti contro i difetti di materiali e di fabbricazione per un periodo di 2 anni dalla data di ricevimento da parte del cliente.
- Se una parte è difettosa durante il periodo di garanzia, le uniche soluzioni saranno la riparazione o la sostituzione della parte difettosa come definito dal servizio post-vendita sweeek.
- La garanzia sweeek. (WALIBUY) viene effettuata mediante la sostituzione delle parti danneggiate, i costi di sostituzione a carico del compratore.
- La presente garanzia non è valida in caso di abuso, uso improprio o riparazione non autorizzata. Al ritorno del prodotto difettoso nella nostra fabbrica, sarà valutato e il cliente verrà informato delle riparazioni.
- I nostri dispositivi sono progettati per un uso privato e personale, un utilizzo in un quadro professionale annullerà automaticamente tutte le garanzie.

LISTA DI ESCLUSIONI DELLA GARANZIA

- I danni, guasti o difetti dovuti a cause di origine esterna (incidente, urto, fulmine, forte vento ...).
- I guasti derivanti dalla modifica della costruzione/caratteristiche originali del dispositivo.
- I guasti che riguardano parti non conformi a quelle raccomandate dal produttore.
- Aggiustamenti accessibili al beneficiario senza smontaggio del dispositivo.
- Messa in servizio, regolazione, pulizia e prove non consequenziali a un danno garantito.
- Mancato rispetto delle istruzioni del produttore.
- Riparazioni e danni subiti dall'apparecchio dopo una riparazione effettuata da una persona che non sia un riparatore delle nostre officine o senza nostro previo accordo.
- Le riparazioni di emergenza o temporanei e le conseguenze del aggravato danno derivante.
- Danni a causa della corrosione, ossidazione, o in caso di collegamento errato.
- Sostituzione delle parti soggette ad usura.
- Sostituzione delle parti mancanti / danneggiate alla ricezione, non indicate sul pannello di consegna.

VERWENDUNGSHINWEISE UND PFLEGEHINWEISE

- Ihre Plancha kann in Verbindung mit Ihrem D'ARTAGNAN / ROCHEFORT-Grill verwendet werden, um einen der Grillroste zu ersetzen.
- Bevor Sie Ihre Plancha zum ersten Mal benutzen, sollten Sie die Kochplatte mit Wasser abspülen, um eventuelle Verunreinigungen aus der Herstellung zu entfernen. Schalten Sie Ihren Grill dann bei voller Leistung ein und heizen Sie ihn etwa zehn Minuten lang auf.
- Um die Langlebigkeit und den Geschmack der Speisen zu gewährleisten, ist es wichtig, dass Sie Ihre Kochplatte nach jedem Gebrauch pflegen.
 - Lassen Sie den Grill nach jeder Benutzung mit hoher Flamme an, damit Fett und andere Speisereste verbrannt werden.
 - Reinigen Sie die Oberfläche mit einer Bürste für Grillroste.
 - Wenn der Grill ausgeschaltet und die Platte abgekühlt ist, können Sie sie mit einer Seifenlösung reinigen. Bei hartnäckigen Flecken kann auch ein nicht-abrasives Pulver verwendet werden.
- Wir raten Ihnen davon ab, Spezialreiniger für Backofen zu verwenden. Dadurch wird der Geschmack Ihrer Speisen beeinträchtigt.
- Dieses Accessoire besteht aus Gusseisen und ist mit einer matten Emaillierung überzogen. Wenn das Gusseisen mit der Luft in Berührung kommt, kann es rosten. Um diese Oxidation zu verhindern, sollten Sie die Plancha am Ende jeder Reinigung, wenn die Platte vollständig abgekühlt ist, mit einem beliebigen Speiseöl und einem Papiertuch einölen.
- Wenn sich trotzdem Rost gebildet hat, verteilen Sie Öl auf der gesamten Fläche Ihrer Herdplatte. Erhitzen Sie die Herdplatte auf voller Flamme, bis Rauch aufsteigt. Reiben Sie die Platte dann mit einem Spachtel ab und wischen Sie sie mit einem Papiertuch ab.

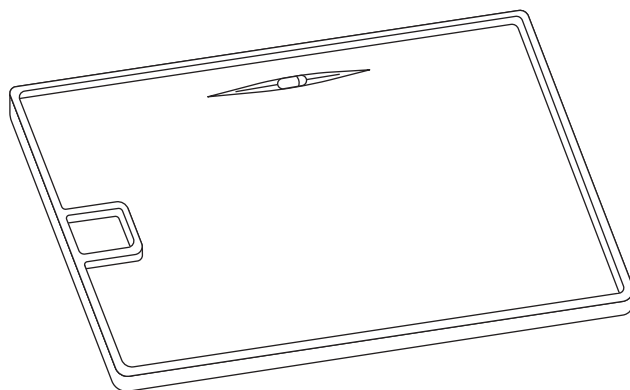
GARANTIE

- Sweeek. garantiert alle Teile gegen jegliche Mängel in der Verarbeitung und im Material für einen Zeitraum von 2 Jahren ab dem Datum des Empfangs durch den Verbraucher.
- Wenn ein Teil während der Garantiezeit defekt ist, ist Ihr einziger Rechtsbehelf Reparatur oder Austausch des defekten Teils entsprechend den Vorgaben des KD sweeek.
- Umsetzung der Bürgschaft Sweeek (WALIBUY) erfolgt durch Ersetzen der Beschädigten Teile, Kosten für Hin- und Rückfahrt zu Lasten des Käufers.
- Diese Garantie gilt nicht für Missbrauch, unsachgemässe Handhabung oder nicht autorisierte Reparatur. Sobald das defekte Produkt in unseren Werkstätten zurückgegeben wird, wird es geprüft und Sie werden über die durchgeführten Reparaturen informiert.
- Unsere Geräte sind für den Einsatz im privaten und persönlichen Umfeld, für den Einsatz in einem professionellem Umfeld würde automatisch alle Garantien aufheben.

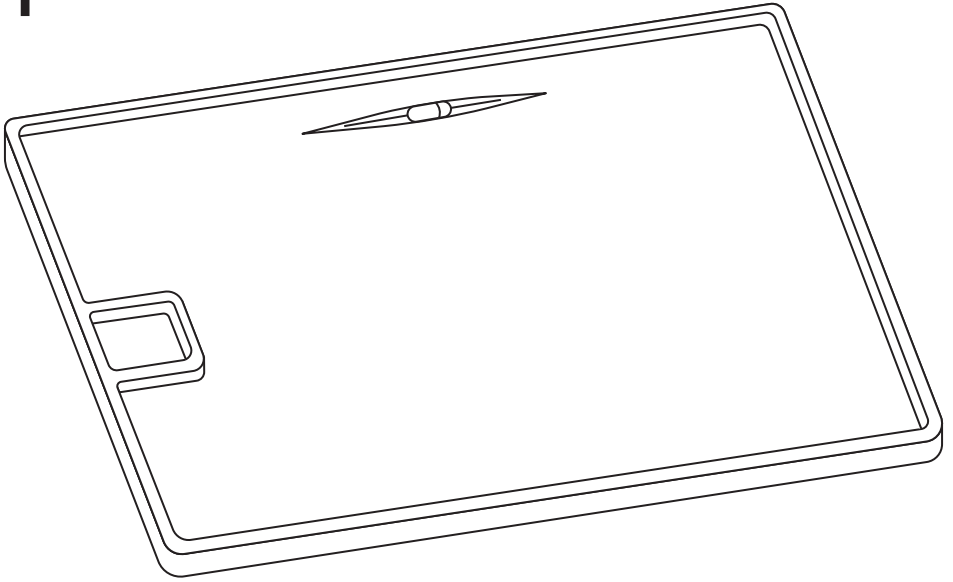
GARANTIEAUSSCHLUSS

- Schäden, Pannen, Ausfälle oder Defekte, die auf äußere Ursachen zurückzuführen sind (Unfall, Stoß, Blitzschlag, starker Wind...).
- Pannen, die auf Veränderungen der ursprünglichen Konstruktion und Merkmale des Geräts zurückzuführen sind.
- Pannen, die Teile betreffen, die nicht mit den vom Hersteller empfohlenen Teilen übereinstimmen.
- Einstellungen, die der Anwender vornehmen kann, ohne das Gerät zu zerlegen.
- Kosten für Inbetriebnahme, Einstellung, Reinigung und Tests, die nicht auf einen garantierten Schaden zurückzuführen sind.
- Die Nichtbeachtung der Anweisungen des Herstellers.
- Reparaturen und Schäden am Gerät nach einer Reparatur, die von einer anderen Person als einer Reparaturwerkstatt unserer Werkstätten oder ohne vorherige Zustimmung unsererseits durchgeführt wurde.
- Notdürftige oder provisorische Reparaturen sowie die Folgen einer sich daraus ergebenden möglichen Verschlimmerung des Schadens.
- Schäden, die durch Korrosion, Oxidation oder einen falschen Anschluss verursacht werden.
- Der Austausch von Verschleißteilen.
- Der Ersatz von fehlenden/beschädigten Teilen bei Erhalt, die nicht auf dem Lieferschein vermerkt sind.

× 1



1



IMPORTÉ PAR WALIBUY SAS
270 avenue de l'Espace, 59118 WAMBRECHIES - FRANCE

IMPORTADO POR WALIBUY SPAIN SL
Calle Mallorca 289, Entresuelo 2, 08037 BARCELONA - ESPAÑA

IMPORTED BY ALICE'S GARDEN UK LTD
23 Copenhagen Street, LONDON N10JB - UNITED KINGDOM

INGEVOERD DOOR WALIBUY SAS
270 avenue de l'Espace, 59118 WAMBRECHIES - FRANKRIJK

IMPORTADO POR WALIBUY SPAIN SL
Calle Mallorca 289, Entresuelo 2, 08037 BARCELONA - ESPANHA

IMPORTATO DA WALIBUY ITALIA S.R.L
Via Torino 60, 20123 MILANO - ITALIA

IMPORTED BY ALICE'S GARDEN OUTDOOR PTY LTD
Level 22,101 Grafton Street, Bondi Junction NSW, 2022 - AUSTRALIA

IMPORTIERT VON WALIBUY SAS
270 avenue de l'Espace, 59118 WAMBRECHIES - FRANKREICH

 SWEEEK ME



SERVICE APRÈS VENTE :
SERVICIO POSTVENTA :
AFTER SALES SERVICE :
AFTER-SALES :
SERVIÇO PÓS-VENDA :
CONTATTO :
CONTACT :
KUNDENDIENST :

www.sweeek.help



FR
Pensez à
donner ou recycler.



Association

ou



Magasin

ou



Déchèterie

<https://quefairedemesdechets.fr>